



Bildtafel H 04b Kühler und Ventilator
Figure H 04b cooler and fan
Planche H 04b refroidisseur et ventilateur

Pos. Nr.	Bestell-Nr. Order-No. No. de commande	Benennung	Pieces	Pièces	Abmessungen Dimensions
1	N 3638	Sechskantschraube	hex. screw	vis hex.	M 8 x 12 DIN 933
2	N 2460	Scheibe	disc	disque	8,4 DIN 9021
3	14116	Ventilatorradachse	fan wheel protection	protection de ventilateur	
4	11107	Kellriemenscheibe	V-belt pulley	poulie	
5	14095	Ventilatorrad	fan wheel	ventilateur	
6	3205	Schwungradnabe	fly wheel hub	moyeu de roue volant	
7	N 108	Federring	spring ring	anneau ressort	A 8 DIN 127
8	N 89	Sechskantschraube	hex. screw	vis hex.	M 8 x 30 DIN 931
9	N 1310	Innensechskantschraube	inner hex. screw	vis hex. int.	M 10 x 70 DIN 912
10	N 602	Federring	spring ring	anneau ressort	A 10 DIN 127
11	N 1313	Federring	spring ring	anneau ressort	A 6 DIN 7980
12	N 210	Innensechskantschraube	inner hex. screw	vis hex. int.	M 6 x 20 DIN 912
13	012866	Nachkühler	aftercooler	refroidisseur postérieur	
14	N 680	Sechskantschraube	hex. screw	vis hex.	M 6 x 35 DIN 933
15	13662	Kühlrohrfixierstück	fixing piece for cooling pipe	pièce de fixation pour tube de refroidissement	
16	14603	Abstandstück	spacer piece	pièce d'écartement	
17	14370	Rohrschelle	tube clamp	collier de tube	
18	14106	Halterung	fixation	fixation	
19	14500	Kühlrohrfixierstück	fixing piece for cooling pipe	pièce de fixation pour tube de refroidissement	
20	14605	Fixierrohr	fixing pipe	tube de fixation	Ø 12 x 20 lg.
21	5290	Verlängerungsmutter	extension nut	écrou de rallonge	M 8 x 25
22	N 56	Stiftschraube	threaded pin	goujon fileté	M 8 x 20 DIN 835
23	N 171	Innensechskantschraube	inner hex. screw	vis hex. int.	M 8 x 20 DIN 912
24	N 503	Innensechskantschraube	inner hex. screw	vis hex. int.	M 8 x 35 DIN 912
25	N 58	Scheibe	disc	disque	Ø 8,4 DIN 125
26	N 102	Scheibe	disc	disque	Ø 6,3 DIN 125
27	N 289	Sechskantmutter	hex. nut	écrou hex.	M 8 DIN 934
28	14105	Kühlrohrhalterung	cooling pipe fixation	fixation pour tube de refroidissement	
29	N 1042	Sechskantmutter selbstsich.	hex. nut selfsecuring	écrou hex. autofixant	M 6 DIN 985
30	N 3531	Sechskantschraube	hex. screw	vis hex.	M 6 x 40 DIN 933
31	14099	Kühlrohrspirale 1.-2. Stufe	cooling pipe spiral 1 st - 2 nd stage	spirale tube de refroidissement 1 er et 2 me étage	
32	14100	Kühlrohrspirale 2. Stufe	cooling pipe spiral 2 nd stage	spirale tube de refroidissement 2 me étage	
33	14102	Kühlrohrspirale 3. Stufe	cooling pipe spiral 3 rd stage	spirale tube de refroidissement 3 me étage	
34	014744	Zwischenkühler 1.-2. Stufe	intercooler 1 st - 2 nd stage	refroidisseur interméd. 1 er et 2 me étage	
35	014745	Zwischenkühler 2. Stufe	intercooler 2 nd stage	refroidisseur interméd. 2 me étage	
36	014746	Zwischenkühler 3. Stufe	intercooler 3 rd stage	refroidisseur interméd. 3 me étage	
37	N 3498	Sechskantschraube	hex. screw	vis hex.	M 6 x 45 DIN 933